

Chernivtsi Jewish Survivors Organization Affidavits

RG-31.020

United States Holocaust Memorial Museum Archives
100 Raoul Wallenberg Place, SW
Washington, DC 20024-2126
Tel. (202) 479-9717
Email: reference@ushmm.org

Descriptive Summary

Title: Chernivtsi Jewish Survivors Organization Affidavits

Dates: 1990-1993

RG Number: RG-31.020

Accession Number: 1995.A.1029

Extent: 35 microfiche.

Repository: United States Holocaust Memorial Museum Archives, 100 Raoul Wallenberg Place, SW, Washington, DC 20024-2126

Languages: Russian

Administrative Information

Access: No restriction on access.

Reproduction and Use: Fair use only.

Preferred Citation: [file name/number], [reel number], RG-31.020, Chernivtsi Jewish Survivors Organization Affidavits, United States Holocaust Memorial Museum Archives, Washington, DC.

Acquisition Information: Purchased from the Association of Former Prisoners of the Fascist Camps and Ghettos of the Chernivtsi Region, Ukraine on 12 Aug. 1993.

Custodial History

Existence and location of originals: The original records are held Chernivtsi Jewish Survivors Organization, 14 Franko Str., Chernivtsi, Ukraine 27400.

Processing History: Aleksandra B. Borecka

Scope and Content of Collection

The collection consists of 901 affidavits, solicited by the Chernivtsi (Ukraine) Jewish Survivors Organization. The organization collected the affidavits in order to press the Soviet government for stipendiary pensions in restitution for the atrocities the survivors suffered during World War II. After the fall of the Soviet Union, the organization continued to receive the affidavits. Presumably, the survivors hoped that a successor government would honor the request. Though the entirety of the affidavits originate from the Chernivtsi region, the majority relate to events that occurred in areas outside Chernivtsi. Most of the camps and ghettos mentioned in the documents were located in Transnistria, an area between the lower Dnester and Bug Rivers, administered by Romania from mid-1941 until it was retaken by Soviet troops in the spring of 1944.

System of Arrangement

This collection is primarily arranged chronologically.

Indexing Terms

Antonescu, Ion, -- 1882-1946.

World War, 1939-1945 -- Jews.

World War, 1939-1945 -- Conscript labor.

Restitution and indemnification claims (1933-) -- Ukraine -- Chernivtsi.

Holocaust, Jewish (1939-1945) -- Reparations.

Romania -- Politics and government -- 1989-

Chernivtsi (Ukraine)

Transnistria (Ukraine : Territory under German and Romanian occupation, 1941-1944)

Bessarabia (Moldova and Ukraine) -- Ethnic relations.

Bukovina (Romania and Ukraine)

Affidavits.

Inventory:

Microfiche	Folder	Description
1	1	Volume 1 1. Gertsman, Mina Liberovna; Camp in Pechora, prison in Tiraspol, camp in Sukho-Balka. 2. Shpigel, Norbert Moyseevich; Ghetto in Chernivtsi, camp in

		<p>Bershad.</p> <p>3. Giltsker, Yakov Sammilovich; Ghetto in Sokiryany.</p> <p>4. Mayzler, Zigmund Maksovich; Ghetto in Chernivtsi, camps in and around Mogilev-Podolsk.</p> <p>5. Tselnik, Rakhil Srvlovna; Ghetto in Sokiryany, camps in Mogilev-Podolsk, Telynovtsy, and Katsmasov.</p> <p>6. Biller, Mina Samsonovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>7. Rot-Zukerman, R.L.; Taken via freight train to Markvlesht, Yampol, Obodovka, and Bershad.</p> <p>8. Kleyman, Josif Shayevich; As told to him by his mother.</p> <p>9. Daych, Grigoriy Valkovich; Ghetto in Rybnitsa.</p> <p>10. Vaynshteyn, Valentin Buyukovich; Camps in Novoselitse, Cokiryany, and Gorodok</p>
2	1	<p>11. Manusis, Manya Shneyenovna; Camp in Pechora.</p> <p>12. Darkhovskaya, Zinaida Fedovovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>13. Vyshevskaya, Sarra Volfovna; Camp in Pechora.</p> <p>14. Missing.</p> <p>15. Garnik, Lidiya Kalmanovna; Ghetto in Chernivtsi and Mogilev-Podolsk.</p> <p>16. Mitelman, Isak Yuda-Leybovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>17. Mitelman, L.K.; Camp in Luchinets.</p> <p>18. Mitelman, Rudik Yuda-Leybovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>19. Feldman, Sema Moiseyevich; Camps in Vertyuzhany and Uste.</p> <p>20. Feldman, Mariya Lvovna; Ghettos in Balta and Bershad.</p> <p>21. Naydorf, Klara Leybovna; Camp in Pechora.</p> <p>22. Fisher, Sali Isaakovna; Ghetto in Bashkovtsy and Balta.</p> <p>23. Rozenblyum, Fridrikh Mendelovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Skazinets.</p> <p>24. Litskina, Riva Matveyevn; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>25. Brener, Abram Shmulevich; Camp in Pechora.</p> <p>26. Shnayder, Semyon Leyzerovich; Camp in Pechora.</p> <p>27. Shnayder, Sofiya Moyseyevna; Camp in Pechora.</p> <p>28. Birnbaum, Yakob Samoilovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>29. Guterman, Josif Zakhanovich.</p>
2	2	<p>30. Guterman, Rakhil Lazarevna; Camp in Ozarintsy.</p> <p>31. Kravets, Malke Gershkovna; Camp in Uznikam.</p> <p>32. Kravets, Grigory Yekhilevich; Born in 1943 in a ghetto in Tatarovka.</p> <p>33. Korstenetskaya, Klara Sammilovna (née Breytman); Camp in Mogilev-Podolsk.</p>

3	2	<p>34. Tsoyref, Arma Yakovlevna (née Grinblot); Camp in Ozarintsy.</p> <p>35. Tsoyref, Semyon Shikovich; Ghetto in Ozarintsy.</p> <p>36. Kalikhman, Leya Leybovna (born Tsinman): Driven to various places in Moldova, then to Vinnitsa.</p> <p>37. Royfman, Khana Yomkelevna (born Lifshits); Camp in Bershad.</p> <p>38. Royfman, David Mendelevich; Ghetto in Bershad.</p> <p>39. Rekhman, Boris Nanmovich; Ghetto in Ternovka.</p> <p>40. Nulman, Boris Khaskelevich; Ghetto in Verkhivka.</p> <p>41. Mayzler, Dago Maksimovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>42. Shisman, Ilya Aronovich; Ghetto in Ozarentsya.</p> <p>43. Shisman, Rena Leoridovna (née Koynis); Camp in Ozapentsy.</p> <p>44. Shnayderman, Lev Borisovich; Camp in Pechora.</p> <p>45. Kerstenetskiy, David Nauriovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>46. Rozental, Khayn; Camp in Kopaygorod.</p> <p>47. Rozental, Eva Moyseyevna.</p> <p>48. Polkevich, Yakov Matbeyelevich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>49. Grushanskaya, Golda Gershelevna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>50. Bronshteyn, Yankel Ayzikovich; Camp in Bershad.</p> <p>51. Bronshteyn, Brona Khaimovna (born Areska); Camp in Bershad.</p> <p>52. Bronshteyn, Aleksandra Khayriovna (born Vayner); Camp in Bershad.</p> <p>53. Vaserman, Abram Aronovich.</p> <p>54. Beron, Roza Mardkovna; Camp in Tyvrov.</p> <p>55. Dralyuk, Olga Grigorovna; Camp in Obodovka.</p> <p>56. Frukhter, Moses Ilyasovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>57. Frukhter, Sara Meylikhovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
3	3	58. Shitkovsky, Yelik Nanmovich; Ghetto in Vinnitsa.
4	3	<p>59. Kats, Klara Moyseyevna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>60. Filipp, Rakhel Bergardovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>61. Zarkhi, Khana Velfovna (born Frenkel); Ghetto in Shargorod.</p> <p>62. Gininger, Felichiya Natanovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>63. Maizler, Riva Khaymovna; Ghetto in Stanislavchika.</p> <p>64. Tumarkin, Ivliy Bentsionovich (born Portnai); Camp in Pechora.</p> <p>65. Bitter, Aron Kalmanovich; Ghetto in Snyatin.</p> <p>66. Kandel, Malvina Moyseyevna (née Mitelman); Ghetto near Bershad.</p> <p>67. Goldberg, Rakhel Geshelevna (born Goikhman); Camp in</p>

		<p>Shargorod.</p> <p>68. Chemekinskaya, Regina Leonovna (née Voytovka); Camp in Voytovka.</p> <p>69. Sokolov, Vladimir Fedorovich; Camp in Bar.</p> <p>70. Bendit, Nukhim Vigdorovich; Camp in Bershad.</p> <p>71. Stanosta, Riva Itselevna; Camp in Pechora.</p> <p>72. Drebitski, Peysa Davidovich; Camp and ghetto in Dzhurin.</p> <p>73. Trayfler, Anna Moyseyevna (born Vodovoz); Camp in Bershad.</p> <p>74. Gleyzer, Moyse Fridelevich; Ghetto in Mali Chernivtsi.</p> <p>75. Rif, Rina Borisovna (born Shnayder); Ghetto in Shargorod.</p> <p>76. Ryaboy, Aleksey Lazarevich; Camp in Bershad.</p> <p>77. Ryaboy, Pelina Josifovna (born Rohburd); Camp in Kopaygorod.</p> <p>78. Tenengauzer, Isaak Srulevich; Camp in Pechora.</p> <p>79. Fushman, Aron Davidovich; Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>80. Tsviling, Zhena Josifovna; Camp in Shpikov.</p>
5	3	<p>81. Shterenberg, Mana Moyseyevna; Camp in Tyvrovski.</p> <p>82. Shutsberg, Josif Shloymovich; Camp in Mankivka.</p> <p>83. Shutsberg, Sura Volkovna; Camp in Balki.</p> <p>84. Gilsker, Bronislava Gershkovna; Camp in Obskovka-I, Vinnitsa Oblast.</p> <p>85. Zeltsman, Fima Ilyich; Camp in Bershad.</p> <p>86. Spektor, Leonid Naumovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>87. Gimelbrandt, Riva Fridikhovna (born Margulis); Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>88. Zamler, Ida Meyerovna (born Sadetskaya); Camp in Chernivtsi.</p> <p>89. Shtaser, Yakov Bentsionovich; Camp in Bershad.</p> <p>90. Goldfarb, Rukhl Berkovna; Ghetto in Myaskovka.</p> <p>91. Svendlik, Aneta Flippovna (born Kotlyar); Camp in Shargorod.</p> <p>92. Svendlik, Pyotr Lipovich; Camp in Shargorod.</p> <p>93. Vinner, Fira Ovshilevna (born Zislis); Camp in Shargorod.</p> <p>94. Pereplechikovaya, Basa Josifovna; Ghetto in Kamenets-Podolsk.</p> <p>95. Perelman, Mikhail Mikhaylovich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>96. Perelman, Anna Shikovna (born Koyfman); Ghetto in Shargorod.</p> <p>97. Yarmolinskaya, Khantsa Meyetovna (born Guterman); Camp in Lushinets.</p> <p>98. Belfer, Polina Leybovna (born Moshkovich); Camp in Kopaigorod.</p> <p>99. Margulis, Izrail Fridrikovich; Ghetto in Chernovsy.</p> <p>100. Zayenchik, Fira Abramovna (born Pleskova); Ghetto in</p>

		<p>Rybritsa.</p> <p>101. Leyman, Gersh Srulevich; Ghetto in Murafe.</p> <p>102. Stolyar-Vanetik, Roza Izrailevna; Ghetto in Tomashpolya.</p>
5	4	<p>103. Vanetik, Ides Srulevna; Ghetto in Tomashpolya.</p> <p>104. Stolyar, Gedal Nukhimovich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>105. Bramnik, Moshke Abramovich; Camp in Pechora.</p> <p>106. Vimmer, Fima Yakovlevich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>107. Kraus, Grigory Mikhaylovich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>108. Blikher, Boris E.; Ghetto in Mogliev-Podolsk.</p> <p>109. Tokar, Mikhail Semyenovich; Camp in Pechora.</p> <p>110. Tokar, Leonid Semyenovich; Camp in Pechora.</p>
6	4	<p>111. Reznik, Ida Semyonovna (born Tokar); Camp in Pechora.</p> <p>112. Trakhman, Khana Yudkovna; Camp in Bershad.</p> <p>113. Skazinetsky, Isaak Josifovich; Camp in Chernivtsi.</p> <p>114. Balaban, Yelizaveta Yakovlevna; Camp in Shargorod.</p> <p>115. Mayer, Shulina Solkhtorovich; Ghetto in Tulchin.</p> <p>116. Mayer, Dora Morolkovnad; Ghetto in Tulchin.</p> <p>117. Bitman, Arkadiy Isakovich; Camp in Pechora.</p> <p>118. Belfer, Semyon Ilich; Camp in Bar.</p> <p>119. Kinner, Itsik Volkovich; Camp in Popovets.</p> <p>120. Blyakher, Tana Noyekhovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>121. Kaganova, Lidiya Elyevna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>122. Tokar, Yakov Davydovich; Camp in Pechora.</p> <p>123. Yusim, Mara Isakovna (born Feldman); Camp in Obodovka.</p> <p>124. Levkovich, Genady Yakovlevich; Camp in Lvov.</p> <p>125. Pitaru, Lili; Camp in Obodovka.</p> <p>126. Stolyar, Gitel Aronovna; Camp in Obodovka.</p> <p>127. Shisman, Ilya Aronovich; Camp in Ozarintsy.</p> <p>128. Vaynshtok, Boris Aronovich; Ghetto and camp in Ozarintsy.</p> <p>129. Parnes, David Itskovich; Camp in Obodovka.</p> <p>130. Trakhtenbroyt, Lila Grigovevna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>131. Trakhtenbroyt, Boris Semyonovich; Camp in Obodovka.</p> <p>132. Grinberg, Klara Natanovna (born Tepper); Camp in Chechelnik.</p> <p>133. Baranov, Pyotr Lazarevich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>134. Goldenberg, Fridrika Davydovna; Camp in Krasna.</p> <p>135. Genadinnik, Beni Zeylikovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>136. Genadinnik, Raia Susevna; Camp in Kopaygorod.</p>
6	5	<p>137. Idler, Tuba Iserovna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>138. Grinberg, Leonid Josifovich; Ghetto in Chernivtsi.</p>
7	5	<p>139. Yaruskaya, Klavdiya Yakovlevna; Camps in Bessarabia and</p>

		<p>Mogilev-Podolsk.</p> <p>140. Yarussky, Mikhail Moyseyevich; Camp in Mogilev-Podolsk and Pechora.</p> <p>141. Rayfler, Jania Borisovna (born Vainer); Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>142. Beznosaya, Leyka Borisovna; Ghetto in Myaskovka.</p> <p>143. Rayfler, Frederik Adolfovich; Camp in Yaruga.</p> <p>144. Sofer, Usher Moyseyevich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>145. Sofer, Tsivviya Ikhilevna; Camp in Mogilev-Posolsk.</p> <p>146. Vasserman, Fima Borisovich; Camp in Bershad.</p> <p>147. Vasserman, Broniya Shlemovna (born Vodokh); Camp in Bershad.</p> <p>148. Kreimerman, Lyubova Khasklevna (born Shkolnik); Camp in Verkhovka.</p> <p>149. Morgenshtern, Isak Khaymovich; Camp in Chernivtsi.</p> <p>150. Morgenshtern, Klara Ayzikovna; Camp in Chernivtsi.</p> <p>151. Bratislavskaya, Klara Aronovna (born Gelman); Camp in Voroshilovka.</p> <p>152. Vertsman, Elke Abramovna; Camp in Trakanovka.</p> <p>153. Vertsman, David Shismanovich; Camp in Dzhurin.</p> <p>154. Starikova, Gitel Shlemovna (born Vertsman); Camp in Dzhurin.</p> <p>155. Korchmar, Dora Shlemovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>156. Vaynshtein, Mikhail Ilich; Camp in Bershad.</p> <p>157. Pelikan, Sura Shlemovna; Camp in Kopaigorod.</p> <p>158. Greblya, Leyb Shmulevich; Ghetto in Khuelmitsky.</p> <p>159. Shterenberg, R. (born Kizhner); Camp in Kopaygorod.</p> <p>160. Kirshner, Khana Khaymovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>161. Gadbina, Fanya Moysevna; Ghettos in Chernivtsi -Mogilev-Podolskovo.</p> <p>162. Eydelman, Tatyana Leybovna (née Kru); Ghetto in Korshikov.</p> <p>163. Tsukerman, Anna Solomonovna (born Korchmar); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
7	6	<p>164. Kats, Ayzik Froimovich; Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>165. Kats, Ida Moyseyevna (born Fuler); Camp in Balin.</p>
8	6	<p>166. Sigal, Klara Froymovna; Camp in Bershad.</p> <p>167. Akkerman, Meyer Mordkovich; Various camps including Bershad and Balta.</p> <p>168. Gotfrid, Musya Josifovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>169. Malkis, Charna Gershovna; Camp in Yampel.</p> <p>170. Shaevich, Golda Ilovna; Camp in Mala Kiriovka.</p> <p>171. Starinkova, Mariya Semyenovna; Camp in Obodovka.</p> <p>172. Shaiovich, Anna Abramovna; Ghetto in Chernivtsi.</p>

		<p>173. Barak, Khana Simkhovna (born Vaysman); Ghetto in Chechelnik.</p> <p>174. Shvartsburd, Mondkhay Shilovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>175. Shvartsburd, Basa Volfovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>176. Stelmakher, Sofiya Petrovna (born Bekker); Camp in Plot, ghetto in Rybnitsa.</p> <p>177. Veksler, Roza Davidovna (born Abramson); Ghetto in Yaryshevo.</p> <p>178. Elbert, Dvoyra Elivna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>179. Barak, Genya Buyumovna; Camp in Novoselitsa.</p> <p>180. Rabovitser, Reyza Moshkovna.</p> <p>181. Tenengaus, Polina Semyonovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>182. Slobodanskaya, Dora Velfovna; Ghetto in Ust.</p> <p>183. Geyser, Ida Daydovna (née Oyrek); Ghetto in Bershad.</p> <p>184. Pinchuk, Gersh Shimovovich; Camp in Ozarentsy.</p> <p>185. Pinchuk, Beila Zeydovna (née Rozenfeld); Camp in Ozarentsy.</p> <p>186. Trakhtman, Shaya Isaakovich; Camp in Pechora.</p> <p>187. Telerman, Mina Shilimovna (born Gologorskaya); Camp in Pechora.</p> <p>188. Telerman, Rakhmil Nusinovich; Camp in Pechora.</p> <p>189. Sag, Yakov Maksimovich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>190. Zerman, Mariya Isaakovna (born Karlik); Camp in Shargorod.</p> <p>191. Sag, L.I. (born Katselnik); Ghetto and camp in Pechora.</p>
9	6	<p>192. Polyak, Alla Grigorevna (born Zeyger); Camp in Maikovka.</p> <p>193. Kisileva, Tuba Niselevna; Camp in Bershad.</p> <p>194. Kisilev, Isaak Moyseyevich; Camp in Bershad.</p> <p>195. Gruzman, Khaya Aronovna (born Gologorskaya); Camp in Pechora.</p> <p>196. Shamis, Khaim Zelmovich; Camp in Obodovski and other areas.</p> <p>197. Fishbakh, Alfred Edmundovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>198. Ganza, Sofiya Samilovna (born Palatnik); Camp in Kopay.</p> <p>199. Goldshtein, Sonya Ilinichna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>200. German, Gitl Shimanovna (born Meyler); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
9	1	<p>Volume 2</p> <p>201. Bendelman, Basya Khaymovna (née Riger); Ghetto in Chechelnik.</p> <p>202. Cherkes, Khana Gershtovna; Camp in Sokiryan and Kopaygorod.</p>

		<p>203. Kreymer, Mikhail Bentsionovich; Camp and ghetto in Popovets.</p> <p>204. Cherker, Fanya Josifovna (née Zimmerfeld); Ghetto in Luki, various camps.</p> <p>205. Brilkinaya, Riva Gidalovna (born Karton); Ghetto in Dzhurin.</p> <p>206. Reznikova, Yekaterina Samoylovna; Camp in Konstantinovka, Donetsk region.</p> <p>207. Kovalik, Aleksandr Josifovich; Ghetto “along the Bug River.”</p> <p>208. Grinshpun, Mikhail Lazarovich; Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>209. Peysakh, Rebeka; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>210. Guterman, Polina Semenovna.</p> <p>211. Goldshteyn, Frida Davydovna (born Vaysman); Ghetto in Chernivtsi, camp in Yaponets.</p> <p>212. Zukin, Shmil Nakhmanovich; Camp in Bershad.</p> <p>213. Zukina, Ega Khaymovna (born Fayngolts); Camp in Kotsmaz.</p> <p>214. Sokoletskaya, Raisa Elevna; Camp and ghetto in Kopaygorod.</p> <p>215. Levitskaya, Ekaterina Lvovna; Camp in Yampel.</p> <p>216. Shmilovich, Vladimir Yankevevich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>217. Goltsman, Riva Yakovlevna (born Shmilovich); Camp in Kopay.</p> <p>218. Goltsman, Yakov Damilovich; Camp in Kopaygorod.</p>
10	1	<p>219. Kuperman, Mila Yakovlevna (born Soyfer); Ghetto in Dzhurin.</p> <p>220. Tsirulnik, Gersh Ruvinovich; Ghetto in Rybnitsa.</p> <p>221. Kovalik, Dmitri Josifovich; Ghetto in Voroshilovka.</p> <p>222. Mittelman, Zinaida Josifovna; Camp in Shargorod.</p> <p>223. Vayner, Ita Isakovna; Ghetto in Zhdanov.</p> <p>224. Stolyar, Ester Simkhovna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>225. Geybukh, Nesya Zusevna; Camp in Pechora.</p> <p>226. Kleyman, Khaya Khaymovna (born Rafalovich); Camp in Obodovka.</p> <p>227. Drizik, Josif Solomonovich; Ghetto in Yattushkovo.</p>
10	2	<p>228. Pilat, Feyga Fischelevna (born Dukkovnaya); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>229. Bugman, Yaleov Matveyevich; Camp in Pechora.</p> <p>230. Zinger, Yuri Ilyasovich; Ghetto and camp in Tropovo.</p> <p>231. Duzhanskaya, Khova Abramovna (born Rozenberg); Camp in Marinpol.</p> <p>232. Berdishevskaya, Irina Yakovlevna (born Zeliger); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>

		<p>233. Korenblit, Boris Solomanovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>234. Stolyar, Khuna Moiseyevich; Camp in Kopay.</p> <p>235. Vaynshtein, Klara Josifovna (born Drizik); Ghettos in Yaltushkovo and Shargorod.</p> <p>236. Feldman, Mikhail Isaakovich; Camp in Kamenets-Podolsk.</p> <p>237. Sadedsky, Mendel Grigorevich; Camp in Pechora.</p> <p>238. Leonovich, Tsilya Samoylovna (born Dibnis); Ghetto in Dunayevtsy.</p> <p>239. Litau, Anna Bronislavovna (born Leonovich); Ghetto in Dunayevtsy.</p> <p>240. Royzman, Menya Josifovna (born Grober); Camp in Mankivka.</p> <p>241. Lyubshis, Yeguda Borukhovich; Camp in Mogilev.</p> <p>242. Lyubshis, Sima Ovshiyevna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>243. Ryabov, Josif Lazarevich; Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>244. Vernikovaya, Brona Markovna; Ghetto in Bershad.</p> <p>245. Fefer, Liza Abramovna (born Vengerin); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>246. Burshteyn, Semyon Moyseyevich; Ghetto in Dzygovka.</p>
11	2	<p>247. Spektor, Anna Kalmanovna; Ghetto in Bershad.</p> <p>248. Zinger, Dora Aronovna (born Nusipovich); Ghetto in Chickelnik.</p> <p>249. Zinger, Leyzer Shmilovich; Camp in Luchinets.</p> <p>250. Birkental, Anna Leybovna (born Tefler); Ghetto in Bershad.</p>
11	3	<p>251. Balanovsky, Filipp Moyseyevich; Camp and ghetto in Obodovka.</p> <p>252. Tsviling, Matios Motsimilyanovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>253. Zommer, Manfred Maksimilyanovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>254. Fridman, Viktor Shapsovich; Camp in Beryozka.</p> <p>255. Bursuk, Mikhail Abromovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>256. Goldshteyn, Rena Alperovna (born Paverman); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>257. Zemelman, Srul Velfovich; Ghetto in Proskurov, Kamenets-Podolsk Oblast.</p> <p>258. Akselrod, Izya Berkovich; Camp and ghetto in Luchinets.</p> <p>259. Shnayder, Isaak Mironovich; Ghetto in Cokiryani, various camps in Kopaygorod and Popovtsy.</p> <p>260. Gun, Pakhshil Favl Shleymovich; Camp in Chechelnik.</p> <p>261. Grinshpun, Yefim Davidovich; Camp in Rybnitsa.</p> <p>262. Shiliker, Lynbov Zeilikovna (born Goyva); Ghetto in Luchinets.</p> <p>263. Zhukovskaya, Bella Pinevna; Ghetto in Zhmerminsk.</p> <p>264. Yaker, Mekhel Aronovich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>265. Dakhis, Leonid Shlemovich; Camp in Verkhivka.</p>

		<p>266. Dukhovich, Roza Romanovna; Ghetto in Kopay.</p> <p>267. Shestnatskaya, Keyla Isakovna (born Rozental); Camp in Bershad.</p> <p>268. Rozental, Rakhil Isaakovna; Camp in Bershad.</p> <p>269. Beltser, Bela Semenovna (born Fisher); Ghetto in Bershad.</p> <p>270. Milshteyn, Aleksey Samoilovich; Camp in Chernivtsi.</p> <p>271. Dorman, Josif Isakovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk</p>
12	3	<p>272. Bursuk, Josif Abramovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>273. Shkodnik, Aleksandr Borisovich; Ghetto in Uman.</p> <p>274. Ginsburg, Fira Khaimovna (born Riger); Ghetto in Chechelnik.</p> <p>275. Shtaygman, Igor Mendelevich; Ghettos in Yaruk and Tyvrov.</p> <p>276. Gevinter, Roza Meerovna (born Shnayder); Ghetto in Popivtsy.</p> <p>277. Gevinter, Josif Moyseyevich; Camp in Myastkovka.</p> <p>278. Kozar, Semyon Shmilovich; Ghetto in Bershad.</p>
12	4	<p>279. Kozar, Klara Josifovna (born Vaysman); Ghetto in Bershad.</p> <p>280. Tsibulskaya, Selma Leybovna (born Khaimskaya); Ghetto in Obodovka.</p> <p>281. Lipchak, Anna Itskovna (born Nudelman); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>282. Yamkelevich, Rakhil Yakelevna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>283. Rozenberg, Sofi Grigoryevna; Camp and ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>284. Gininger, Zalman Natalovich; Ghettos in Chernivtsi and Mogilev-Podolsk.</p> <p>285. Epelbaum, Yefim Taylovich; Camp in Pechora.</p> <p>286. Khazan, Leyb Velfovich; Ghetto in Luchinets.</p> <p>287. Trinkman, Ayzik Gershkovich; Camps in Vinnitsa Oblast.</p> <p>288. Altman, Sima Eliovna (born Royzman); Camp in Bershad.</p> <p>289. Shterenberg, Mariya Moyseyevna (born Dekhter); Camp in Bershad.</p> <p>290. Sokol, Aron Leybovich; Camp and ghetto in Vovoshilovka.</p> <p>291. Berkman, Reyza Volkovna (born Shteyman); Ghetto in Bershad.</p> <p>292. Shteyman, Nakhman Volkovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>293. Shkodnik-Fleyshman, Roza Kunevna; Camp in Skazanets.</p> <p>294. Ginsburg, Roza Grigorevna (born Blyumberg); Ghetto in Bershad.</p> <p>295. Gladysheva, Mariya Yankelevna (born Zitzer); Camp in Obodovka.</p>

13	4	<p>296. Berenzon, Moruko Yankelevich; Camp and ghettos in Snikhov, Murovana-Kurilov and Kopaygorod.</p> <p>297. Dranker, Anna Moyseyevna; Camp in Kopay.</p> <p>298. Dubirnaya, Mariya Lazarevna; Ghetto in Obodovka.</p> <p>299. Berman, Khana Nattulovna (born Neypan); Ghetto in Myastkovka.</p> <p>300. Vitevskaya, Fenya Matveyevna (born Kutsvek); Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>301. Vaynberg, Itsek Volfovich; Ghetto in Ologopol.</p> <p>302. Goldenberg, Etya Ioylovna; Camps in Kopay and Kopaygorod.</p> <p>303. Shmeter, Nikolay Izrailovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>304. Kleyman, Iza Borisovna; Camp in Pechora.</p> <p>305. Bondar, Pelina Yamkelevna (born Zitzer); Camp and ghetto in Obodovka.</p> <p>306. Borina Fanya Pinkovna (born Rozenberg); Camp in Obodovka.</p> <p>307. Gurfinkel, Fani Zigmunddovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>308. Shcherba, Khana Josifovna (born Shafir); Ghetto in Obodovka.</p> <p>309. Gindis, Fani Anchevevna (née Popovskaya, Feyga); Ghetto in Myastkovka.</p> <p>310. Kreymer; Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>311. Krays, Leyzer Abramovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>312. Krays, Klara Aronovna (born Fishman); Ghetto in Zatiska "not far from Yemerenska."</p> <p>313. Livshits, Dora Momosovna; Camp in Popovets.</p> <p>314. Obligorskaya-Raifler, Galina Yefimovna; Camp in Kopay.</p> <p>315. Raifler, Gizya Yefimovna; Camp in Kopay.</p> <p>316. Prokupets, Liza Ruvinovna (born Yuffa); Camp in Vertyuzhan.</p> <p>317. Zats, Riva Josifovna (born Brekhman); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
13	5	<p>318. Shtilman, Malke Leybovna (born Uris); Camp in Bershad.</p> <p>319. Karshenboym, Manya Davidovna; Camp in Pechora.</p> <p>320. Barashkova, Yelena Markovna (born Turova); Camp in Kopaygorod.</p> <p>321. Klebaner, Vladimir Yakovlevich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>322. Turchinskaya, Riva (born Khoch); Camp in Pechora and <u>Vornovits</u>.</p>
14	5	<p>323. Grinshpun, Leonid Velfovich; Camp in Bogdanovka.</p>

		<p>324. Grinshpun, Nyura Jokhanovna (née Kopelnikova); Camp in Domanevka.</p> <p>325. Sklyar, Mariya Izranlovna (born Vaynberg); Camp in Kopaygorod.</p> <p>326. Kuzminovskiy, Nusen Noikhovich; Camps and ghettos in Balki and Tulchin.</p> <p>327. Veytsman, Tsiryia Berkovna (married name Kuzminskaya); Camp in Balki.</p> <p>328. Roymesher, Sarra Naumovna (born Kizhner); Camp in Kopaygorod.</p> <p>329. Gontaryuk, Tsilya Davidovna; Camp in Pechora.</p> <p>330. Shvartsman, Emma Yakovlevna (born Goykhman); Camp and ghetto in Ozarenets.</p> <p>331. Marder, Mariya Khaymovna (born Sarner); Camp in Bershad.</p> <p>332. Orlovaya, Dina Mendelyevna (born Royzen); Camp and ghetto in Ozarents.</p> <p>333. Goldenberg, Polyia Joylovna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>334. Leibovich, Gizya Adelfovna (born Shterenberg); Camp in Bershad.</p> <p>335. Brener, Moysey Mendelevich; Camp in Verkhivka.</p> <p>336. Zheleznyak, Eleonora Josifovna; Ghetto in Zhmerinka.</p> <p>337. Yakir, Ada Shmilevna; Camp in Obodovka.</p> <p>338. Vayntraub, Zinaida Josifina (born Kobrina); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>339. Baryatinskaya, Tsila Yankovna (born Zaliznyak); Camp in Kopaygorod.</p> <p>340. Khalfina, Yenta Mordkovna; Camp in Bershad.</p> <p>341. Rozenblat, Yefimiya Isayevna (born Zeltser).</p> <p>342. Krayzelman, Shiya Gershkovich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>343. Reyfman, Yeva Abramovna; Camp in Shargorod.</p> <p>344. Osipova, Fira Mondkovna (born Soyfer); Camp in Dzygovka.</p> <p>345. Shnayder, Tanya Yankelevna (born Zaliznyak); Camp in Kopay.</p> <p>346. Gelman, Fanya Aronovna; Ghetto in Popovtsy.</p> <p>347. Glaz, Silva (born Distelman); Camp in Bershad.</p> <p>348. Stoler, Misha Naftulovich; Ghetto in Sokuryane.</p> <p>349. Bondar, Zlatya Idelevna (born Skuskr); Camp in Bershad.</p> <p>350. Khaves, Elizaveta Grigorevna (born Shut); Camp and ghetto in Ozarents.</p>
15	5	<p>351. Slobodyanyuk, Lidiya Itskovna (born Svitker); Camp in Bershad.</p> <p>352. Dralyuk, Koka Isakovna (born Dauber); Camp in Obodovka.</p>

		<p>353. Vaysberg, Raisa Khaymovna (born Sarner); Camp in Bershad.</p> <p>354. Sarner, Grigori Khaymovich; Camp in Bershad.</p> <p>355. Averbukh, Shevya Isaakovna (born Darkhovskaya); Ghetto in Pechora.</p> <p>356. Averbukh, Mikhail Alterovich; Camp in Pechora.</p> <p>357. Bartashnik, Perlya Nisimovna; Camp in Bershad.</p> <p>358. Kozar, Menakhim Shmilovich; Ghetto and camp in Bershad.</p> <p>359. Kozar, Tuby Moshkovna (born Kats); Ghetto in Bershad.</p> <p>360. Kleyman, Fenya Aronovna (born Trakhtenbroyt); Ghetto in Kopaygorod.</p>
15	6	<p>361. Kurtzverg, Ida Zorukhovna (née Rubinshteyn); Ghetto in Shargorod.</p> <p>362. Kleyman, Shaya Davydovich; Ghetto in Peschanye, Odessa region.</p> <p>363. Rozhenen, Sofya Semenovna (born Kuperman); Camp in Kopaygorod.</p> <p>364. Brik, Liza Borisovna (born Lerner); Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>365. Yakovleva, Yevdokiya Semenovna (born Goykhman); Camp in Kopaygorod.</p> <p>366. Shtelmakher, Zimya Yelevna (born Lipchak); Camp in Bershad.</p> <p>367. Braverman, Anna Moyseyevna (born Kernasovskaya); Camp in Tyvrov.</p> <p>368. Shnyder, Betya Moshkovna (born Kernasovskaya); Ghetto in Tyvrov.</p> <p>369. Dekhterova, Sofiya Leibovna (born Edelman); Camp in Kiriyeveka.</p> <p>370. Trukhanova, Augustina Gernikhovna (born Rizer); Evacuated as a child to. Tashkent</p>
16	6	<p>370a. Kotlyarova, Tatyana Mikhailovna.</p> <p>371. Shchut, Yevgenya Grigoryevna; Ghetto in Ozarents.</p> <p>372. Shlyakman, Leika Shmilovna (born Shterenberg).</p> <p>373. Shlyakman, Akim Mikhailovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>374. Shendelzon, Yefim Borisovich; Ghetto in Skazinets.</p> <p>375. Voskora, Roza Borisovna (born Shendelzon); Camp in Skazinets.</p> <p>376. Koyfman, Tsilya Moyseyevna (born Furman); Camp in Berizka.</p> <p>377. Laufer, Ester Moyseyevna (born Furman).</p> <p>378. Altukher, Manya Izraylevna (born Goferman); Camp in</p>

		<p>Kopaygorod.</p> <p>379. Khalfin, Semyon Petrovich; Camp in Balki.</p> <p>380. Sukher, Mayer Yemanuilovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>381. Risman, Liza Khaymorna (born Akerman); Ghetto in Kopaygorod, camp in Popovits.</p> <p>382. Khalfin, Osnya Leybovna (born Gershengoren); Camp in Kopaygorod.</p> <p>383. Khalfin, Zalmen Itskovich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>384. Klugman, Ilya Abramovich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>385. Klugman, Roza Khaymovna (née Klugman); Camp and ghetto in Kopaygorod.</p> <p>386. Royzman, Josif Borukhovich; Camp in Balki.</p> <p>387. Furman, Leya-Rezel Robertovna (married name Gafichuk); Camp in Galchints, Vinnitsa Oblast.</p> <p>388. Royzen, Simya Abramovna (born Sobelman); Camp and ghetto in Ozarensy.</p> <p>389. Zigler, Maiya Izevna; Camp in Pechora.</p> <p>390. Zigler, Albert Adolfovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>391. Grinberg, Semyon Yakovlevich; Camp in Bershad.</p> <p>392. Goykhman, Srucz Zeylikovich; Camp in Bershad.</p> <p>393. Goykhman, Etla Naumovna (born Bortnik); Camp in Bershad.</p> <p>394. Portnaya, Sidiniya Oznosovna (born Mondshayn); Camp in Bershad.</p> <p>395. Lipis, Basya Yeelevna (born Libling); Camps in Mateykovo and Kuzmin.</p> <p>396. Faynberg, Raisa Davidovna (born Larner); Camp in Bershad.</p>
17	6	<p>397. Shikhman, Venyamin Khaimovich; Camp in Bershad.</p> <p>398. Shikhman, Anna Isakovna (née Shnaydman); Camp in Bershad.</p> <p>399. Braverman, Motel Idelevich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>400. Akkerman, Pepya Izikovovna; Driven by German/Romanians to Ataki, Mogilev-Podolsk. Camp in Slidy.</p>
17	1	<p>Volume 3</p> <p>401. Shiber, Sylvia (née Lekhner); Ghetto in Volgograd.</p> <p>402. Shiber, Mikhail Germanovich; Camp in Muraf.</p> <p>403. Rozenberg, Ksil Leybovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>404. Vasershteyn, Moysey Shlemovich; Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>405. No information.</p> <p>406. Gakker, Gusta Josifovich (born Lipkan); Camp and ghetto in Bershad and Valanivka.</p>

		<p>407. Gitelman, Ester Khaymovna (born Fainberg); Ghetto in Naberezh.</p> <p>408. Kreymer, Nosiya Izrailovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk and Pechora.</p> <p>409. Shvartsman, Raisa Ovshiyevna; Ghettos in Mogilev-Podolsk and Yampol.</p> <p>410. Malamud, Rozaliya Yakovlevna (née Zitser).</p> <p>411. Mikazyuk, Aleksei Vasilyevich; Camps in Merkulesht and Obodovka.</p> <p>412. Mikalyuk, Klara Moiseyevna.</p> <p>413. Averbakh, Noema Avrumovna (née Rappoport); Transnistria and Ataki.</p> <p>414. Averbakh, Zigmuliya Lyudvikovich; Camp in Bershad.</p> <p>415. Rapport, Yudit Abramovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p>
18	1	<p>416. Piker, Oskar Isaakovich; Camp in Pechora, ghettos in Chernivtsi and Mogilev-Podolsk.</p> <p>417. Grobman, Khaya Shmulevna (née Gruber).</p> <p>418. Grobman, Mikhail Moyseyevich; Camp in Shargorod.</p> <p>419. Blidshteyn, Livsha Shayevna; Ghetto in Mogilev, camp in Skazanets.</p> <p>420. Piker, Sonya Moyseyevna (née Vaysberg); Born in camp in Pechora.</p> <p>421. Itskovich, Sifiya Samilovna; Camp and ghetto in Bershad.</p> <p>422. Itskovich, Aleksandr Satuylovich; Camp and ghetto in Bershad.</p> <p>423. Gelman, Yenta Moyseyevna (née Rabovitser); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
18	2	<p>424. Shleyferman, Zoya Isakovna (née Leiz); Camp in Pechora, ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>425. Beyder-Leiz, Seybel Abramovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>426. Shleyferman, Yevgeniya Shapoovna; Ghetto in Kryzhopol.</p> <p>427. Keyserman, Genya Mordkovna (née Gologorskaya); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>428. Teleshevskaya, Idel Yankelevna (née Radutman); Camp in Bershad.</p> <p>429. Grober, Aleksandr Yosifovich; Camp in Mankivka.</p> <p>430. Rozin, Aleksandr Yakovlevich; Camp in Bershad.</p> <p>431. Shvarts, Vika Leybovna (née Laber); Camp in Obodovka.</p> <p>432. Shvarts, Shlomo Abramovich; Ghetto in Shargorod, camp in Pechora.</p> <p>433. Tseylikman, Beti Yakovlevna (née Gleizer); Camp in Pechora.</p>

		<p>434. Odesskaya, Tatyana Zelmanovna (née Grinberg); Camps in Popovtsy and Bershad.</p> <p>435. Levin, Klavdiya Georgiyevna; Camp in Dzhurin.</p> <p>436. Radomyselsky, Zinoviy Semenovich; Camp in Bershad.</p> <p>437. Zitzer, Roman Semyonovich; Ghetto in Zhabokrych.</p> <p>438. Beygelman, Khaika Volkovna (née Irenkel); Ghetto in Shargorod.</p> <p>439. Mednik, Semyon Josifovich; Camp in Obodovka.</p> <p>440. Mednik, Gusta Solomonovna (née Akerman); Camp in Obodovka.</p> <p>441. Dorfman, Bronya Semenovna (née Zitser); Ghetto in Zhabokrych.</p> <p>442. Gorbag, Semyon Samoylovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>443. Rozenberg, Klara Abramovna (née Gleyzerg); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
19	2	<p>444. Seltser, Adella (née Tsukerman); Camp and ghetto in Myaskovka.</p> <p>445. Medzhikovskaya, Lyubov Isakovna (married name Meonir); Ghetto in Rybnitsa.</p> <p>446. Grinberg, Frederik Izakovich; Chernivtsi ghetto.</p> <p>447. Grinberg, Rukhil-Lea Abromovna (née Shternberg); Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>448. Selivanova, Sarra Josifovna (née Bekker); Ghetto in Rybnitsa.</p> <p>449. Chobrutskaya, Khana Moyseyevna (born Medvezher); Camp in Verhkovka.</p> <p>450. Shargorodsky, Vladimir Josifovich; Ghetto in Obodovka.</p> <p>451. Fishman, Yefim Obshiyevich; Camp and ghetto in Soroka.</p> <p>452. Arkhipova, Liza Meyerovna (born Beygel); Camp in Bershad.</p> <p>453. Frimer, Moyshe Khaymovich; Camp in Kopaygorod.</p>
19	3	<p>454. Furmanov, Boris Semenovich; Ghetto in Zhmerinka.</p> <p>455. Liberman, Frida Solomonovna; Camp in Murafa.</p> <p>456. Rakhilina, Asa Matveyevna (born Dayen); Camp and ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>457. Rakhlin, Grigoriy Mikhaylovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>458. Dayen, Pai Froimovna (born Grushko); Camp and ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>459. Meyerson, Ilya Shipenovich; Ghetto in Dzhurin.</p> <p>460. Medribovsky, Klarisa Isaakovna; Camp and ghetto in Rybnitsa.</p> <p>461. Shneyder, Moisey Yakovlevich; Camp in Bershad.</p> <p>462. Rozenberg, Ruvin Isaakovich; Camp and ghetto in</p>

		<p>Kosharnitsa.</p> <p>463. Fishman, Lelya Nakhmanovna (née Shnayder); Ghetto in Bershad.</p> <p>464. Lerner, Sara Nisovna (born Mirovnik); Camp in Murafa.</p> <p>465. Brekhova, Ita Moiseyevna; Camp at Verkhivka.</p> <p>466. Ivankovitser, Anna Josifovna; Ghetto in Shargorod, Vinitskaya region.</p> <p>467. Saleyet, Izrail Solomonovich; Ghetto in Obodovka.</p> <p>468. Ferman, Grigoriy Abramovich; Ghetto and camp in Zhmerinka.</p> <p>469. Bakshan, Rudya Gershevna; Camp in Balta, Odessa region.</p> <p>470. Laber, Josif Leybovich; Camp at Obodovka.</p> <p>471. Laber, Mendel Leybovich; Nazi camp at Obodovka.</p>
20	3	<p>472. Zeltser, Galya Shloymovna (born Meller); Camp in Chernivtsi.</p> <p>473. Spasser, Khana Izidovovna (born Shatser); Camp and ghettos in Zhabokvich and Bershad.</p> <p>474. Kats, Yakob Mozesovich; Ghetto and camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>475. Zaboro, Fanya Davidovna (Born Zak); Ghetto in Shargorod.</p> <p>476. Ruzhanskaya, Yevelina Mendeleyvna; Camp in Tyrov and Bershad.</p> <p>477. Liberman, Yekaterina Yevseyevna (born Mitsmakker).</p> <p>478. Veksler, Maria Izrailovna; Camp in Popovets.</p> <p>479. Karameleva, Anna Isakovna (born Talis); Ghetto in Obodovka.</p> <p>480. Kachanov, Lev Sammilovich; Camp in Kopaygorod, ghetto in Kopaygorod.</p> <p>481. Tsving, Masha Semyenovna; Camp in Balta.</p> <p>482. Gruber, Josif Samaylovich; Shargorod.</p> <p>483. Gruber, Yankel Shmilevich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>484. Parnus, Manya Oyzevovna; Ghetto and camp in Bershad.</p> <p>485. Lipetskiy, Mikhail Lvovich; Ghetto and camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>486. Golub, Libliya Abramovna; Camp in Balki, Vinitsk region.</p> <p>487. Golub, Yakob Abramovich; Camp in Balki.</p> <p>488. Dadus, Dora Shimanovna; Ghetto in Shragorod.</p> <p>489. Borodatai, Zhenna Semyenovna; Camp in Balki.</p> <p>490. Averbukh, Pinker Srulevich; Ghetto in Balki.</p> <p>491. Fishbakh, Alisya Edmundovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>492. Khalfin, Volko Ruvinovich; Ghetto in Luchinets.</p> <p>493. Khalfina, Silva Leonovna; Camp in Luchinets.</p> <p>494. Gornivodskaya, Sura Meyerovna (Kisilevich); Camp in Bershad.</p> <p>495. Kraiterman, Ilya Lvovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>

		<p>496. Landa, Ester Srulevna (born Kilimakher); Camp in Kosharmitsa.</p> <p>497. Gofman, Klara Samnilovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>498. Rozenberg, Zinaida Elevna; Camp in Kosintsy.</p>
21	3	<p>499. Malamud, Mina Ayzikovna (born Valdman); Camp in Pechora.</p> <p>500. Malamud, Khaim Borisovich; Camp at Pechora.</p> <p>501. Alkhazora, Tatyana Efimovna (born Kats); Camp in Kopaygorod.</p> <p>502. Vaynkhadler, Lev Yankelevich; Ghetto in Luchinets.</p> <p>503. Frenkel, Lyubov Ruvenovna (born Oikhman); Ghetto in Luchinets.</p>
21	4	<p>504. Bekker, Raisa Moyseyevna (born Pustilnikova); Camp in Murafa.</p> <p>505. Bekker, Burakh Svulevich; Camp in Murafa.</p> <p>506. Nepomyashchey, Anna Shimilyevna (born Sister); Camp in Marafa, Vinnitska region.</p> <p>507. Vakhshayn, E.A.; Camp in Tsibulevka.</p> <p>508. Vaynberg, Udy Shlemovna (born Sankovskaya); Camp in Bershad.</p> <p>509. Slabitker, Keyla Davidovna (born Kuzkets); Camp in Khadovna.</p> <p>510. Kubareva, Galina Lvovna (born Bart); Camp in Verkhovka.</p> <p>511. Surpina, Buza Mordkovna (born Gologorskaya); Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>512. Turetskaya, Dora Naumovna (born Shnayder); Ghetto in Kryzhopel.</p> <p>513. Chechelnik, Froim Shimonovich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>514. Melman, Berko Velkovich; Camp in Popovets, Vinnitska region.</p> <p>515. Slepaya, Perlya Bentsionovna; Camp in Myaskovka, Vinnitska region.</p> <p>516. Oksrud, Genya Mikhailovna; Camp in Peschanka, Vinnitska region.</p> <p>517. Dakhis, Nuta Gershkovich; Camp in Bershad.</p> <p>518. Trakhtenberg, Mendel Idlovich; Hiding in Sokivriski forest, ghettos and camps in Yedintsa, Sliznoye, and Koshanitsa.</p> <p>519. Kharak, Fanya Abramovna; Ghetto and camps in Yedintsa, Moldavia, and Balta.</p> <p>520. Royzman, Raisa Shlemovna; Ghetto in Murafa.</p> <p>521. Freyzman, Anna Yakolevna (born Chumak); Ghetto in Proskurov.</p> <p>522. Lomanets, Anna Filippovna (born Spektornan); Camp in</p>

		Mogilev-Podolsk. 523. Postelnik, Getsl Gershkovich; Camp in Tyrgulshiya.
22	4	504. Bekker, Raisa Moyseyevna (born Pustilnikova); Camp in Murafa. 505. Bekker, Burakh Svulevich; Camp in Murafa. 506. Nepomyashchey, Anna Shimilyevna (born Sister); Camp in Marafa, Vinnitska region. 507. Vakhshayn, E.A.; Camp in Tsibulevka. 508. Vaynberg, Udy Shlemovna (born Sankovskaya); Camp in Bershad. 509. Slabitker, Keyla Davidovna (born Kuzkets); Camp in Khadovna. 510. Kubareva, Galina Lvovna (born Bart); Camp in Verkhovka. 511. Surpina, Buza Mordkovna (born Gologorskaya); Camp in Mogilev-Podolsk. 512. Turetskaya, Dora Naumovna (born Shnayder); Ghetto in Kryzhopel. 513. Chechelnik, Froim Shimonovich; Ghetto in Shargorod. 514. Melman, Berko Velkovich; Camp in Popovets, Vinnitska region. 515. Slepaya, Perlya Bentsionovna; Camp in Myaskovka, Vinnitska region. 516. Oksrud, Genya Mikhailovna; Camp in Peschanka, Vinnitska region. 517. Dakhis, Nuta Gershkovich; Camp in Bershad. 518. Trakhtenberg, Mendel Idlovich; Hiding in Sokivriski forest, ghettos and camps in Yedintsa, Sliznoye, and Koshanitsa. 519. Kharak, Fanya Abramovna; Ghetto and camps in Yedintsa, Moldavia, and Balta. 520. Royzman, Raisa Shlemovna; Ghetto in Murafa. 521. Freyzman, Anna Yakolevna (born Chumak); Ghetto in Proskurov. 522. Lomanets, Anna Filippovna (born Spektornan); Camp in Mogilev-Podolsk. 523. Postelnik, Getsl Gershkovich; Camp in Tyrgulshiya.
22	5	536. Itskovich, Dora Ruvinovna (born Shvartsman); Ghetto in Bershad. 537. Sadkovets, Elizaveta Borisovna (born Vasserman); Camp and ghettos in Maly and Odgopolya. 538. Svartsbroyt, Anna Josifovna (born Gelman); Ghetto in Chernivtsi. 539. Kipnis, Mikhail Lazarevich; Camp in Pechora. 540. Teperman, Elizaveta Yakovlevna; Camp and ghetto in

		<p>Popovtsi.</p> <p>541. Rozenbaum, Arno Fzoimovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>542. Sterlina, Praskovya Markovna.</p> <p>543. Filchenkovna, Raisa Moyseyevna; Camp Pechora and ghetto in Tulchin.</p> <p>544. Esashova, Riva Bentsionovna (born Shkodnik); Ghetto in Bershad.</p> <p>545. Solomyanaya, Klara Shmilevna (born Sister); Camp in Murafy.</p> <p>546. Vayntrub, Masya Shulimovna (born Gershberg); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
23	5	<p>547. Rozenblit, Frima Lvovna; Camp in the forest near Kopaygorod.</p> <p>548. Gorin, Yefim Josifovich; Camp in Popovets.</p> <p>549. Gorina, Maya Leybovna (born Myednik); Camp in Khatinye, Chernivtsi region.</p> <p>550. Mednik, Khana Abramovna; Camp in Popovtsy.</p> <p>551. Zafrin, Leonid Borisovich.</p> <p>552. Drukman, Emmanuil Leybovich.</p> <p>553. Blank, Lev Khaymovich; Village in Vdovino Pikhlovski district.</p> <p>554. Koretskaya, Shela Abramovna (born Shulyak); Ghetto in Bershad.</p> <p>555. Zigler, Sidomi Abramovna; Ghetto in Chernowitz.</p> <p>556. Satkovskiy, Yakov Gershelevich; Ghetto in Murafa.</p> <p>557. Rozenblat, Anna Davydovna (born Shekman); Camp in Bershad.</p> <p>558. Rozenblyum, Roza Kasrilovna (born Shnayder); Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>559. Kutsyk, Dora Aromovna (born Gulko); Ghetto in Bershad.</p> <p>560. Mikhaylova, Klavdiya Isayevna (born Voloshko); Camp in Yamonets, Bershad district.</p> <p>561. Gonikman, Gersh Khaymovich; Camp near Florine, Bershad district.</p> <p>562. Gomikman, Leya Khaskelevna (born Krikofelt); Camp at Florine.</p> <p>563. Gonikman, Vala Khaymovna; Camp in Florine.</p> <p>564. Kortonskaya, Roza Donovna (born Kutsyk); Camp in Bershad.</p> <p>565. Anfilova, Aleksandra Srulevna; Ghetto in Murafa.</p> <p>566. Volkovinskaya, Rita Shimonovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>567. Dizhur, Eva Ruvinovna; Ghetto in Bershad.</p> <p>568. Pustilnik, Shulim Borukhovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>569. Itskovich, Semyon Abramovich; Camp in Kopaygorod.</p>

		<p>570. Baraniskina, Raisa Fedorovna (born Groyzon); Ghetto in Obodovka.</p> <p>571. Lyakhovetskaya, Nadezhda Semenovna; Ghetto in Balta.</p>
23	6	<p>572. Vlanova, Tatyana Abramovna (born Landa); Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>573. Shnayder, Sara Yakovlevna; Camp in Pechora.</p> <p>574. Reznik, Rozadiya Semenovna (born Plotkina); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>575. Galperina, Frida Kasrilevna (born Shnayder); Ghetto in Chernivtsi.</p>
24	6	<p>576. Vaynshteyn, Raisa Josifovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>577. Kupersmidt, Malka Tsndikovna (born Yavselberg); Camp in Kopaygorod.</p> <p>578. Gruber, Bobtsya Moyseyevna; Ghetto in Shargorod.</p> <p>579. Ritter, Rubin Samuylovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Yaruga.</p> <p>580. Geybukh, Meyer Isaakovich; Camp in Sokiryany and Mogilev-Podolsk.</p> <p>581. Snitkovskiy, Nikolay Ilyich; Ghetto in Kryshopel.</p> <p>582. Yusim, Masya Volkovna (born Gitman); Vinnitska region under Rumanian occupation.</p> <p>583. Ral, Klius Gerbertovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>584. Zammer, Klara Moyseyevna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>585. Mak, Sofia Abramovna (born Toyberman); Camp in Kopaygorod.</p> <p>586. Belenkaya, Raisa Yudkovna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>587. Boyko, Raisa Solomonovna (born Donenfeld); Ghetto in Storozhintse.</p> <p>588. Starikov, David Semenovich; Camp in Zhabokrich, Kryshopolski district.</p> <p>589. Aibshits, German.</p> <p>590. Kats, Frida Leyvovna (born Bronshteyn); Camp and ghetto in Bessarabia.</p> <p>591. Gerker, Zhenya Froimovna (born Groisman); Ghetto in Bershad.</p> <p>592. Rabovitser, Ena Naumaovna; Camp in Pechora.</p> <p>593. Sadkovets, Boris Yefimovich; From Mogilev-Podolsk to camp in Pechora.</p> <p>594. Lavina, Sarra Moiseyevna; Camp in Obodovka.</p> <p>594a. Shnayder, Dora Gershtkovna; Camp in Myasovka.</p> <p>595. Faltushanskaya, Fira Vladimirovna; Camp in Bershad.</p> <p>596. Tkach, Etta Samsonovna (born Peysati); Ghetto in Chernovits.</p> <p>597. Kizhner, Abram Khaymovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>

		<p>598. Reznik, Sofia Yakovlevna; Ghetto in Zhvneninka.</p> <p>599. Kaplan, Abram Davidovich; Camp in Pechora.</p> <p>600. Bendelman, Boris Ilyich.</p>
24	1	<p>Volume 4</p> <p>601. Yazhemskiy, Aleksey Semenovich; Camp in Pechora, ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
25	1	<p>602. Postelnik, Moyshe GersHKovits; Ghetto in Luchinets, camp in Tyrgushits and Mogilev-Podolsk.</p> <p>603. Senin, Mikhail Isakovich; Camp in Sokiryany and camp in Zatisha.</p> <p>604. Koltun, Lyubor Rubinovna (born Kroyter); Camp in Bershad.</p> <p>605. Magaziner, Arkadiy Semenovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>606. Yufa, Zinaide Usherovna (born Risman); Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>607. Ayzenfrants, Valentin Izailovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>608. Kleyman, Roza Yankilevna; Camp in Bershad.</p> <p>609. Skop, Khai Velfovna; Camp in Bershad.</p> <p>610. Lozyer, Ilya Veniaminovich; Ghetto Koryshkov, Kopaygorod region.</p> <p>611. Kolominskiy, Josif Elikovich; Camp in Lodyzhino.</p> <p>612. Gotlib, Norbert Karlovich; Camp in Murafa.</p> <p>613. Evanskaya, Mariya Naumovna (born Livshits); Camp and ghetto in Bershad.</p> <p>614. Lozner, Dora Naumovna (born Livshits); Camp and Ghetto in Bershad.</p> <p>615. Vayntraub, Yanya Khaymovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk and camp in Pechera.</p> <p>616. Zammer, Artur Maksimiliyanovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>617. Tsimet, Siverin Moyseyevich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>618. Kizhner, Suya Isaakovna (born Roytberg); Ghetto in Dzygovka, Yampolski region.</p> <p>619. Kizhner, Yakov Evseyevich; Ghetto in Dzygovka.</p>
25	2	<p>620. Royf, Shura Mirashevna; Camp in Bershad.</p> <p>621. Royf, Mikhail Khaymovich; Camp in Obodovka.</p> <p>622. Malamud, Roman Moyseyevich; Camp in Bershad.</p> <p>623. Gitman, Ruvn Volfovich; Ghetto in Karyshkov.</p> <p>624. Gorovets, Nosya Moiseyevna (born Portnaya); Camp in Bershad.</p> <p>625. Gorovets, Abram Leyzerovich; Camp in Pechora.</p>

		<p>626. Shuster, Srul Semenovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>627. Shuster, Tsilya Naumovna (born Livshits); Camp in Bershad.</p>
26	2	<p>628. Balan, Menashe Meyerovich; Camp in Zhebokvicha, Krizhopolski district.</p> <p>629. Dikman, Shulin Zakharovich; Camp and ghetto in Tulchin.</p> <p>630. Morgenshtern, Khaya Froymovna; Camp in Sokiryany and Bershad.</p> <p>631. Shmul, Anna Abramovna; Camp in Murafa.</p> <p>632. Gun, Khomnya Khaimovna; Camp in Chechelnik.</p> <p>633. Vinkler, Aron Davidovich; Camp in Chernivtsi.</p> <p>634. Royzen, R.; Camp and ghetto in Kopaygorod.</p> <p>635. Muchnik, Rozaliya Mikhailkovna; Camp in Bershad.</p> <p>636. Shayman, Revekka Adolfovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>637. Shvarts, Shmil Abramovich; Camp in Korshikov.</p> <p>638. Gaysinskaya, Manya Zusevna; Vinnytska region, Bershad district.</p> <p>639. Gofman, Sarra Solomonovna; Camp in Bershad.</p> <p>640. Kotlyar, Mikhail Adolfovich; Camp in Obodovka.</p> <p>641. Knop, Buntsya Munevna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>642. Panasyuk, Anna Moyseyevna (born Samets); Camp in Pechora.</p> <p>643. Kolomenko, Zhorzh Mikhaylovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>644. Vernikov, Yankel Abramovich; Ghetto in Dzhurin.</p> <p>645. Moldaver, German Berngardovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Bershad.</p> <p>646. Kats, Suya Lvovna; Ghetto in Chernivtsi, camp in Bershad.</p> <p>647. Dimishenskaya, Rakhil Velfovna (born Melman); Camp in Ustye.</p> <p>648. Feldman, Roza Pinkasovna; Camp in Vinnitska region.</p> <p>649. Kolker, Riva Yankelevna; Camp in Rezin.</p> <p>650. Kelmer, Karl Adolfovich; Camp in Shevchenko.</p>
27	2	<p>651. Shulman, Aleksandr Moyseyevich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
27	3	<p>652. Fikhtengolts, Isaak Ayzikovich; Ghetto in Chernovits.</p> <p>653. Tintereva, Raisa Semevaovna (born Shlimovich); Ghetto in Obodovka.</p> <p>654. Tokar, Dora Gershikovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>655. Vilenkiy, Samuil Borisovich; Camp and ghetto in Balka, Bayski district.</p>

		<p>656. Roytman, Yakov Isaakovich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>657. Arbetman, Reyzya Yelevna (born Shiller); Camp in Shumilov, Bershad district.</p> <p>658. Steyuk, Yakov Andreyevich; Camp in Babi Yar.</p> <p>659. Portnaya, Zhena Isakovna; Camp in Kopaygorod.</p> <p>660. Tsibushnik, Golda Yakovlevna (born Sakadzhu); Camp in Kopay.</p> <p>661. Tsiprina, Yuba Markovna; Camp in Obodovka.</p> <p>662. Lakhman, Berta Yefimovna (born Portnoi); Camp and ghetto in Kopaygorod.</p> <p>663. Laufman, Klara Mendelovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>664. Gorivodskiy, Josif Berkovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Bershad.</p> <p>665. Kuperman, Boris Meyerovich; Ghetto in Murafa.</p> <p>666. Krayzelman, Buna Abramovna (born Zhdanovo); Ghetto in Murafa.</p> <p>667. Fishbakh, Pinkas Jonkhilovich; Camp in Vapnyarka.</p> <p>668. Kayfman, Sara.</p> <p>669. Tsiprin, Abram Moyseyevich; Camps in Rezhkan, Markuleshti, and Obodovka.</p> <p>670. Shperling, Fridrikh Markovich; Camp in Tulchin.</p>
28	3	<p>671. Vainer, Aleksandr Borisovich.</p> <p>672. Epelman, Mikhail Borisovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>673. Ayzinger, Ernestina Isaakovna; Ghetto and camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>674. Kogan, Aleksandr Meyerovich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>675. Brayman, Khanes Mysenovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>676. Khasis, Boris Lvovich; Camp and ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>677. Kelmer, Zentel Khaymovna (born Nekhes); Camp in Kopaygorod.</p> <p>678. Tuberman, Mira Gershtovna (born Ruder); Camp in Bershad.</p> <p>679. Alteresku, Sara; Camp in Voynyarka, Vinnitska Oblast.</p> <p>680. Bilenkaya, Polina Khaymovna; Camp in Balki.</p> <p>681. Petrogradskaya, Yelizaveta Borisovna; Camp in Balki.</p> <p>682. Lempert, Aron Isakovich; Camp in Kopai.</p> <p>683. Lempert, Roza Mikhaylovna; Camp in Kopay.</p> <p>684. Braner, Rukher Moiseyevna; Ghetto in Verkhivka.</p> <p>685. Kopman, Abram Josifovich; Ghetto in Balta.</p> <p>686. Burg, Miryam; Ghetto in Chernivtsi, camp in Zadnestrov.</p> <p>687. Gelman, Klavdiya Grigorevna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>688. Shnayder, Molka Leybovna; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>689. Shnayder, Boris Yankelevich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>690. Kelmer, Mordko Adolfovich; Camp in Galchin.</p>

		<p>691. Kandel, Usher Solomonovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>692. Kandler, Yenia Moyseyevna (born Medvezher); Camp in Verkhivka.</p> <p>693. Litvak, Dita Filippovna (born Piker); Ghetto and camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>694. Movshovich, Blima Aronovna (born Milman); Camp in Kopay.</p> <p>695. Shtivelman, Dora Isaakovna (born Shtanber); Ghetto in Obodovka.</p> <p>696. Kobel, Rivka Meyerovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>697. Bogdanskaya, Riva Yefimovna (born Soyfer); Camp in Pechora.</p> <p>698. Eisilis, Tsolik Khaymovich; Ghetto in Sokirin, camp in Tulchin.</p>
29	3	<p>699. Kriksfeld, Nolya Moyseyevna (née Klopovskh); Camp in Obodovka.</p> <p>700. Krigsfeld, Yefimiy Khaymovich; Camp in Obodovka.</p>
29	1	<p>Volume 5</p> <p>701. Shtivelman, Lyobov Petrovna (born Bobrova); Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>702. Yakozzon, Faina Naumovna (born Khazina); Ghetto in Murafa.</p> <p>703. Shtulberg, Zanel Itskovich; Camp and ghetto in Ozarensy.</p> <p>704. Shtulberg, Yente Josifovna (born Goldman); Camp and ghetto in Ozarensy.</p> <p>705. Brayman, Boris Solomonovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>706. Sapir, Naum Moyseyevich; Camp in Bershad.</p> <p>707. Rozenberg, Yekaterina Karlovna; Camp in Mogilev-Podolsk and Pechora.</p> <p>708. Fuks, Ela Khaymovna (born Gertsman); Camp in Kopaygorod.</p> <p>709. Orlov, Yefim Samoylovich; Camp and ghetto in Dzhurin.</p> <p>710. Serebryanik, Yefim Benyaminovich; Camp in Pechora.</p> <p>711. Usherenko, Anna Anatolevka (born Sapozhnikov); Ghetto in Bershad.</p> <p>712. Kleiman, Shay Berkovich; Camp in Pechora.</p> <p>713. Missing.</p> <p>714. Shapiro, Meri Markovna (born Farfel); Ghetto in Chernivtsi, camp in Bershad.</p> <p>715. Shmidt, Polina Yakovlevna (born Kiyanovska); Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>716. Belikovetskiy, Vladimir Moyseyevich; Ghetto in Zhmernika.</p>

		<p>717. Gayer, Leonid Aleksandrovich; Camp in Shargorod.</p> <p>718. Zeyger, Boris Grigorevich; Camp in Mankovtsy.</p> <p>719. Zeyger, Rukhliya Yelisovna (born Kushnir); Camp in Mankovka.</p> <p>720. Pasmanik, Leyzer Davidovich; Ghetto in Tyrnovo.</p> <p>721. Kraitserov, Boris Vladimirovich; Camp and ghetto in Chechelnik.</p> <p>722. Spektor, Mikhail Miromovich; Ghetto in Dzhurin.</p> <p>723. Nemaltsev, Vasili Vasilyevich; Camp in Poland.</p> <p>724. Gruppenmakher, Zhana Pavlovna; Camps in Kopaygorod and Pechora.</p> <p>725. Shvarts, Elvira Yakovlevna; Ghetto and camp in Obodovka.</p>
30	1	<p>726. Shvarts, Aron Yakovlevich; Camp in Obodovka.</p> <p>727. Missing.</p> <p>728. Missing.</p> <p>729. Bekerman, Yelizavyeta Mikhailovna (born Rykov); Ghetto in Bershad.</p> <p>730. Bretgolts, Adolf Natanovich; Camp in Bershad.</p> <p>731. Sapolnikov, Miron Grigoryevich; Ghetto in Murafa.</p> <p>732. Rossoshanskiy, Grigoriy Isaakovich; Camp in Bogdanovka.</p> <p>733. Spivak, Yakov Isakovich; Camp in Verkhivka.</p> <p>734. Spivak, Gitel Izrailovna (born Bender); Camp in Verkhovka.</p> <p>735. Sgibneva, Riva Viktorovna (born Bendit); Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>736. Popa, Vika Samsonovna (born Peysati); Camp in Obodovka.</p> <p>737. Kurts, Abram Israilovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Nestervarka.</p> <p>738. Gotfrid, Musya Josifovna; Ghetto in Chernivtsi, camp in Bershad.</p> <p>739. Gvurnits, Yefim Belyaminovich; Camp in Oligopol.</p> <p>740. Gershkovits, Khana Izrayilovna (born Bender); Camp and ghetto in Verkhovka.</p> <p>741. Shnayder, Khaya-Reyzya Abramovna (born Lyubarskiya); Ghetto in Dzigovka.</p> <p>742. Vaksengiser, Itsik Yankelevich; Camp in Bershad.</p> <p>743. Iryshkova, Veta Dandovna (born Gilver); Camp in Bershad.</p> <p>744. Yakir, Mikhail Khaymovich; Camp in Chernivtsi.</p> <p>745. Shtrikmen, Raina Yakulovna (born Leyderman); Camp in Dzhurin.</p> <p>746. Meltsner, Buza Borisovna (born Soybelman); Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>747. Presman, Mekhel Abramovich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>748. Ayzinger, Marchel Zigimundovich; Ghetto in Chernivtsi.</p>

		<p>749. Kon, Boris Zanvelovich; Camp in Bershad.</p> <p>750. Burd, Faina Vladimirovna (born Fleyshman); Camp and ghetto in Dzhurin.</p> <p>751. Burd, Leonid Yakovlevich; Ghetto in Dzhurin.</p> <p>752. Missing.</p> <p>753. Grobman, Roza Samoylovna (born Gruber); Ghetto in Shargorod.</p> <p>754. Kobel, Abram Zigmundovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>755. Grinberg, Soniya Izraylovna (born Smitkovskiya); Camp in Bershad.</p> <p>756. Rabinovich, Zina Abramovna (born Treyger); Camp in Obodovka.</p>
31	1	<p>757. Griganik, Liza Khaymovna (born Riger); Ghetto in Chechelnik.</p> <p>758. Spektor, Boris Pinkhosovich; Camp in Ribnitsa.</p> <p>759. Korenblyum, Riva Gershtkovna (born Sadetskaya); Camp in Pechora.</p> <p>760. Belikovetskaya, Valentina Yefimovna (born Vaynshtein); Ghetto in Zhmerinka.</p> <p>761. Furman, Gersh Lipovich; Ghetto in Chernovits.</p> <p>762. Royter, Albert Abramovich; Camp and ghetto in Kopaygorod and Kopay.</p> <p>763. Yaker, Yevgeniy, Leyzerovich; Camps in Katashin, Shargorod, and Tulchin.</p> <p>764. Khunis, Marya Moyseyevna (born Berman); Camp in Balanivka.</p> <p>765. Kats, Bella Lazorevna (born Yaker); Camps in Sokiriyany and Shargorod.</p> <p>766. Goren, Gudya Shoylovna; (born Feldman); Camps in Bar and Podovtsy.</p> <p>767. Goren, Motel Srulevich; Camp in Podovtsy.</p> <p>768. Groysberg, Roman Josifovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>769. Blikshteyn, Polina Volfovna (born Kotlyar); Ghetto in Rybnitsi.</p> <p>770. Kotlyar, Sheyva Gershovna; Ghetto in Rybnitsi, Moldova.</p>
31	2	<p>771. Vinnitsaya, Sarra Noyekhovna (born Deytch); Camp in Pechora.</p> <p>772. Vinnitskiy, Aleksandr Ilich; Ghetto in Nemirov, camp in Pechora.</p> <p>773. Rabinovich, Nekha Naykovna (born Deytch); Camp in Pechora.</p> <p>774. Krakhmalnikova, Buza Yakovlevna (born Zaliznyak); Ghetto in Kopaygorod, camp in Kopay rail</p>

		<p>station.</p> <p>775. Zilber, Beti Berngardovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>776. Moskovich, Polina Vladiminovna; Ghetto in Obodovka.</p> <p>777. Shlimovich, Simon Shapsovich; Camps in Berlovka and Varvarovka.</p> <p>778. Nusbaum, Salo Shaye-Judkovich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>779. Bershadskaya, Khova Berkovna; Ghetto in Bershad.</p> <p>780. Muchnik, Joil Davydovich; Camps in the Kopay rail station, and Kopaygorod.</p> <p>781. Damm, Guro Lazarevich; Ghetto in Chernivtsi, camps in Mogilev-Podolsk and Derebchin.</p> <p>782. Gets, Lota Yakubovna (born Faerman); Ghetto in Chernivtsi, camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>783. Roytman, Bromislavna Abramovna (born Vayner); Camp and ghetto in Mogilev.</p>
32	2	<p>784. Krayzler, Sarra Aronovna (born Damm); Ghetto in Czernowits, camp and ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Derebchin.</p> <p>785. Katz, Adela Abramovna; Camp in Letichev.</p> <p>786. Semidduberskiy, Naum Petrovich; Ghetto in Obodovka.</p> <p>787. Kogan, Yakov Davidovich; Camp in Tarkanovka.</p> <p>788. Bresker, Anatoliy Yakovlevich; Ghetto in Rybnitsa.</p> <p>789. Groysberg, Mina Josifovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>790. Shitgert, Beyla Gerselevna (born Fikhman); Camp in Balanovka.</p> <p>791. Parnes, Inda Mendelevna (born Portnoy); Camp in Bershad.</p> <p>792. Kreymer, Sarra Isakovna; Imprisoned in the Kray rail station.</p> <p>793. Lidko, Boris Yakovlevich; Camp in Luchinets.</p> <p>794. Yubenshlak, Danil Grigorevich; Ghetto in Murafa.</p> <p>795. Tinterev, Yakov Navtulevich; Camp in Obodovka.</p> <p>796. Feldman, Raya Srulevna; Camp in Bershad.</p> <p>797. Geller, Srul Shlemovich; Camp in Luchinets.</p> <p>798. Geller, Berko Shlemovich; Camp in Luchinets.</p> <p>799. Derefeyeva, Klaudia Grigorevna (born Shumskaya); Ghetto in Klanovka, camp in Kalinovka.</p> <p>800. Kogan, Manya Borisovna (born Zhukovskaya); Camp in Tarkanivka.</p> <p>801. Klinger, Maria Davidovna (born Klugman); Ghetto in Chernivtsi, camp in Obodovka.</p> <p>802. Rayfman, Pytor Samilovich; Camp in Shargorod.</p> <p>803. Gurvits, Naum Isaakovich; Camp in Bershad.</p> <p>804. Kolotinskaya, Mara Shulimovna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>805. Shnayder, Sofia Shlemovna (born Kaliman); Camp in</p>

		<p>Pechora.</p> <p>806. Khaypyn, Yakov Josifovich; Ghetto in Obodovka.</p> <p>807. Kabakov, Roza Gavrilovna (born Tarasautskiya); Camp in Kopaygorod.</p> <p>808. Malover, Liza Borikhovna (born Goldenshtyn); Camp in Chechelnik.</p> <p>809. Fridman, Roza Samoylovna (born Gelfenshtein); Camp in Shargorod.</p> <p>810. Melamud, Sima Josifovna; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>811. Gelman, Fenya Aronovna (born Grinberg); Camp in Pechora.</p>
33	2	<p>812. Reyfman, Marik Abramovich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>813. Reyfman, Yakov Mikhaylovich; Ghetto in Tyrlovka, camp in Dzhurin.</p>
33	3	<p>814. Lutinger, Pinkhas Germanovich; Ghetto in Chernivtsi, camp in Yampol.</p> <p>815. Gilver, Aleksandr Davidovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>816. Linder, Roza Moyseyevna; Ghetto in Chernivtsi, camp in Bershad.</p> <p>817. Missing.</p> <p>818. Nudelman, Sofia Oyzerovna (born Kravets); Ghetto in Bershad.</p> <p>819. Popovskaya, Simya Anchelevna; Ghetto in Myaskovski.</p> <p>820. Gruzman, Yelena Mikhaylovna; Camp in Osiyevka.</p> <p>821. Gruzman, Raisa Mikhaylovna; Camp in Osiyevka.</p> <p>822. Vaserman, Beyla Peysekhovna; Camp in Balanovka.</p> <p>823. Missing.</p> <p>824. Missing.</p> <p>825. Missing.</p> <p>826. Milman, Misha Binyaminovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>827. Kharabyuk, Mila Usherovna (born Graf); Ghetto in Kopaygorod.</p> <p>828. Gelman, Nuson Gershkovich; Ghetto in Shargorod.</p> <p>829. Milman, Zinya Gershtkovna (born Gelman); Ghetto in Shargorod.</p> <p>830. Missing.</p> <p>831. Feldman, Mark Senderovich; Camp in Pechora.</p> <p>832. Missing.</p> <p>833. Karlysheva, Yelizavyeta Yakovlevna (born Shvarts); Ghetto in Obodovka.</p> <p>834. Shekhter, Khana Gershtkovna (born Fishberg); Camp and ghetto in Bershad.</p> <p>835. Missing.</p> <p>836. Tenenblat, Binya Yankelevna; Ghetto in Kamenets-Podolsk.</p>

		<p>837. Gernes, Anatoliy Solomonovich; Ghetto in Tovtse, camp in Lisovtsy.</p> <p>838. Gernes, Leontina Abramovna (born Fridman); Ghetto in Cherlovka, camp in Nagiryanka, Ternopol Oblast.</p> <p>839. Morgenshteyn, Nakhman Usherovich; Camp in Mogilev-Podolsk.</p> <p>840. Zenskova, Margarita Mikhaylovna; Ghetto in Shargorod.</p> <p>841. Milman, Ita Itskovna (born Bargraser); Ghetto in Shargorod.</p> <p>842. Koyfman, Mariya Benyaminovna (born Gurvits); Camp in Yampol.</p> <p>843. Koyfman, Yakov Moiseyevich; Camp in Kosharinets.</p> <p>844. Durman, Shmil Idelevich; Camp in Dzhurin.</p> <p>845. Bezverkhniy, Ilya Moiseyevich; Ghetto in Bar.</p> <p>846. Furman, Boris Sergeyevich; Ghetto in Khmelnik.</p> <p>847. Shcherba, Manya Benevna; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>848. Shevchenko, Roza Mikhaylovna (born Barandes); Camp in Pechora, Vinnitska blast.</p>
34	3	<p>849. Trakhman, Kheyvets Shayevna (born Furman); Ghetto in Mogilev-Podolsk, camp in Pechora.</p> <p>850. Girsh, Mikhail Khaimovich; Camp in Grabarovka (formerly Izrailkovka).</p> <p>851. Kizhner, Fishel Gershevik; Camp in Chechelnik.</p> <p>852. Vayzbud, Dina Isakovna (born Kaplun); Camp in Pechora.</p> <p>853. Vayzbud, Pavel Matveyevich; Camp in Pechora.</p> <p>854. Lindvor, Georgiy Semenovich; Camp and ghetto in Mogilev-Podolsk.</p> <p>855. Missing.</p> <p>856. Nisenblat, Berta Fomorna (born Vaysman); Camp in Popivtsy.</p> <p>857. Vaserman, Raisa Abramovna; Camp in Pechora.</p> <p>858. Plutser, Minna Adolfovna; Camp in Balki.</p> <p>859. Shtrikman, Farish Froymovich; Camp in Popovtsy.</p> <p>860. Shtrikman, Ida Srulevna (born Goren); Camp in Popovtsy.</p> <p>861. Brunfer, Yevgeniya Borisovna (born Farfel); Ghetto in Bershad.</p> <p>862. Rykova, Roza Moyseyevna (born Furman); Ghetto in Bershad.</p> <p>863. Ostrovskiy, Aron Meylekhovich; Ghetto in Zhmerinka.</p> <p>864. Filina, Esfir Lvovna (born Bukhgalter); Ghetto in Minsk.</p> <p>865. Yusupova, Fira Abramovna (born Kupis); Camp in Pechora.</p> <p>866. Missing.</p> <p>867. Missing.</p> <p>868. Missing.</p> <p>869. Libman, Roza Itskovna (born Rozentul); Camp in</p>

		<p>Chechelnik.</p> <p>870. Virmik, Mariya Mikhaylovna; Ghetto in Bershad.</p> <p>871. Dintsis, Rivka Leybovna (born Rentser); Ghetto in Bershad.</p> <p>872. Shkolnik, Sofiya Shlemovna (born Finger); Ghetto in Murafa.</p> <p>873. Shkolnik, Mikhail Yankelovich; Camp in Dzhurin.</p> <p>874. Vaintraub, Grigori Borukhovich; Ghetto in Mogilev-Podolsk.</p>
35	3	<p>875. Yermalyuk, Maryam Abramovna (née Verkhovka)</p> <p>876. Mezh, Arkadaiy Grigorevich; Camp in Verkhovka.</p> <p>877. Parnes, Rozalia Samsonovna (born Trakhtenbroyt); Camp in Obodovka.</p> <p>878. Bukherman, Anna Meyerovna; Ghetto in Shargorod.</p> <p>879. Zelvinskaya, Yente Markovna (born Gitelman); Camp in Pechora and Mogilev-Podolsk.</p> <p>880. Mazur, Sofiya Tsalikovna; Camp in Bershad.</p> <p>881. Portnoi, Berko Moiseyevich; Camp in Kopaygorod.</p> <p>882. Goykhman, Yakov Semenovich; Ghetto in Luchinets.</p> <p>883. Goykhman, Aleksandr Semyonovich; Ghetto in Luchinets.</p> <p>884. Shvartsman, Itsik Yankelevich; Camp in Bershad.</p> <p>885. Shvartsman-Elikman, Elka Mortkovna; Camp in Bershad.</p> <p>886. Bidnaya, Sarra Rakhmilovna (born Grobman); Ghetto in Chernivtsi, camp in Rabovets-Chervon, camp/ghetto in Kopaygorod.</p> <p>887. Raykher, Villi Shaevich; Camp in Bershad.</p> <p>888. Raykher, Raya Gershtkovna (born Goldngersh); Camp in Florin.</p> <p>889. Daris, Moysey Ilich; Ghetto in Chernivtsi.</p> <p>890. Virnik, Boris Mikhaylovich; Ghetto in Bershad.</p> <p>891. Missing.</p> <p>892. Dzektsar, Dvoira Shulimovna (born Goldenberg).</p> <p>893. Dzektsar, Naum Noikhovich; Camp in Luchinets.</p> <p>894. Ziserman, Manya Meyerovna (born Bukherman); Ghetto in Shargorod.</p> <p>895. Shaposhnik, Irina Yefimovna (born Gertsenshteyn); Ghetto in Voroshilovka.</p> <p>896. Kreychman, Grigoriy Josifovich; Camp in Skazenits, ghetto in Yaruga and Krug.</p> <p>897. Bakshi, Tsiliya Abramovna (born Broitman); Camp in Bershad.</p> <p>898. Vaysman, Aron Grigorevich; Ghetto in Popovtsy.</p> <p>899. Vaysman, Riva Gershtkovina (born Brandes); Ghetto in Popovtsy.</p> <p>900. Vaysman, Yevgenia Aronovna; Ghetto in Popovtsy.</p>

